



Numer: 14.

GAZETA WARSZAWSKA

WE SRÓDĘ DNIA 18. LUTEGO ROKU 1778.



Z *Warszawy* d. 18 *Lut.* Wy-  
 fzedł w tych dniach *Ordynans*  
 wszystkim w służbie *Brygad*  
*Jazdy Narodowej Hussarskiej*  
*y Petyhorskiej* *Woysk W. X.*  
*Lit:* zostającym, do stawiania  
 na dzień 1. Miesiąca *Maja* *Roku*  
 terazniejszego przy swych  
*Brygadach*; który w tych się  
 zawiera słowach:

„*ADAM* na *Klewaniu y Zukowie*  
 „ *Xiąże CZARTORYSKI* ,  
 „ *General Ziem Podolskich*, *Ge-*  
 „ *nerał - Leytnant y Ko-*  
 „ *mandant Dywizyi Woysk*  
 „ *W. X. Lit: &c: &c:*  
 „ *JASNIE* *Oświeceni*, *Ja-*  
 „ *śnie Wielmożni*, *Wielmo-*  
 „ *żni*, *Mnie Wielce Mci Pa-*

„ *nowie Kommandanci*, *Vice-*  
 „ *Kommandanci*, *Poruczni-*  
 „ *cy*, *Chorążowie*, *Namieśtni-*  
 „ *cy*, y *Towarzysze Brygad*  
 „ *Jazdy Narodowej Uffar-*  
 „ *skiej y Petyhorskiej*, *Woysk*  
 „ *W. X. Litewskiego.*  
 „ *Vigore* odebranego od  
 „ *Jaśnie Wielmożnych Het-*  
 „ *manów* wraz z *Departa-*  
 „ *mentem Woyskowym O-*  
 „ *boyga Narodow*, pod datą  
 „ *dnia 25. Października*, *Ro-*  
 „ *ku przeszłego 1777. Ordyn-*  
 „ *ansu*, datę *J. OO. J. WW.*  
 „ *WW. WMciom Panom* ten  
 „ *mój Ordynans*, abyście za  
 „ *wyściem onegoż*, bez *ża-*  
 „ *dney dalszey zwłoki*, y *ia-*



„ kiewkolwiek bądź exkuzy,  
„ na dzień 1. Miesiąca Maja  
„ Roku bieżącego 1778. sta-  
„ wili się do Brygad swoich w  
„ miejscu Konfystencyi o-  
„ nychże (to jest *Uffarskiej* w  
„ *Kownie*, *Petyhorskiej* w *Piń-*  
„ *sku*) a to pod nieuchybną  
„ *in casu* niestawienia się ka-  
„ facyą. Przybywający zaś,  
„ począwszy od Kommendan-  
„ ta, aż do ostatniego Towa-  
„ rzysha, w stroiu Cudzoziem-  
„ skim y z głową zapuszczo-  
„ ną, iako nieposłuszni dwu-  
„ krotnym Prześwietnego  
„ Departamentu Woyskowe-  
„ go *Ordynansom* ( iednemu  
„ pod datą dnia 4. Miesiąca  
„ Lutego, drugiemu pod datą  
„ dnia 15. Miesiąca Listopa-  
„ da, obydwom w Roku  
„ przeszłym 1777. wypa-  
„ dłym ) animadwerfyi na  
„ nieposłusznych, bez żadne-  
„ go względu, podlegać będą.  
„ Takowy mój *Ordynans* dla  
„ lepszey wiary y wagi, przy  
„ przycisnieniu zwykley Pie-  
„ częci, ręką własną podpisu-  
„ ię. Dan w Warszawie  
„ dnia 15. Miesiąca Lutego  
„ 1778. Roku.

Od *Dunaiu* dnia 22. *Stycznia*.  
Podług wiadomości z *Ratis-*  
*bony* nas dochodzących, Cesar-

ski Minister przed Rzeszą *Nie-*  
*miecką* oświadczył: że strony  
pretenfyi między *Austrją* y  
*Palatinatem* o Kraie *Bawarskie*  
zachodzących, iuż przyaciel-  
skie do ugody kroki są uczy-  
nione, a że cała ta między  
wspomnionemi Dworami spra-  
wa, snadnie w spokoyności  
zakończona będzie. Tym  
czasem iednak z obrotów *Au-*  
*stryackich* woysk to postrzegają,  
że one trzech naybarzieszych  
rzek, *Dunaiu*, *Jzery* y *Jm*  
wcześnie dla siebie ubezpie-  
czenie mają na oku. Pogra-  
niczna też Forteca *Bawarska*  
*Rothenberg* na dobrej trzyma  
się straży; Urzędnicy zaś *Gór-*  
*nego Palatinatu* wszystkie po-  
kassach leżące gotowizny, za  
Elektorskim rozkazem, do  
*Monachium* przesłali.

Z *Paryża* dnia 23. *Stycznia*.  
Niektórzy nasi Politycy mie-  
nią się być uwiadomionemi, że  
dwie wielkie Dywizye wynidą  
na Wiosnę w pole: iedna pod  
Kommendą Xiążęcia Hrabi  
*Prowancyi*, przy którym Mar-  
szalek *Broglio* ma się znajdo-  
wać; druga zaś pod Xiążę-  
ciem Bratem iego Hrabią *Ar-*  
*tezyi*, któremu General *Mail-*  
*lebois* przydany będzie.

Mamy z *St. Malo* wiado-



mość, że *Anglicy* niedawno za-  
brali ieden nasz Statek. Była  
to Fregata Kupiecka od 40.  
harmat y 300. Ludzi Ekwipa-  
żu. Ta napotkawszy nieda-  
leko *Belle-Isle* Fregatę y Okręt  
ieden woienny *Angielski* za da-  
nym od nich sobie znakiem,  
niechciała przystąpić.  
Wszczelasię więc, między  
niemi bitwa, y po trzygodzin-  
ney utarczce, Fregatę *Francu-  
ską* do *Anglii* poprowadzono.

Sławny ów Maytek z *Diep-  
pe* nazwiskiem *Bouffard* przy-  
był tu dla złożenia dzięk J. K.  
Mci za wyświadczoną mu łą-  
skę, y mile od Monarchy był  
przyjęty. Prezentowany po-  
tym W. Admirałowi *Francyi*,  
*Xiążęciu de Penthievre*, 40.  
Luidorow, a od J. Pana *Sartine*  
miejsce u Flotnych Jnwali-  
dow, y 22. Liwrow miesię-  
cznych otrzymał. Sekretarz  
stanu J. P. *Bertin*, w którego  
Departamencie *Normandya*  
zostaie; nadał mu kawał grun-  
tu przy porcie *Dyeppeńskim*,  
y dom na nim zbudować kazał,  
który mu własnością oddany  
będzie.

Z *Liworny* dnia 21. *Stycznia*.  
Powstała tu pogłoska o okro-  
pnym nader *Maltańskim* bun-  
cie; iakoby z przyczyny nie-

których nowych Ustaw dnia  
15. Grudnia tam ogłoszonych,  
w samą *Wilią Bożego Naro-  
dzenia*, poburzone polpolstwo,  
znagła do powszechnego bun-  
tu porwawszysię, wszystkich  
żołnierzy, wszystkich *Kawale-  
row Maltańskich* z ich sługami,  
y samego nawet *Wielkiego*  
*Mistrza* na śmierć zabiło. W  
tym okropnym y do wiary  
niepodobnym Rozruchu, sa-  
mym *Kawalerow Maltańskich*  
na 200. iak słyhać legło.  
Tym sposobem (iak głoszą)  
pomienieni buntownicy zostali  
*Panamicałego Miasta* y wszy-  
stkich *Fortec*, a tym samym  
y całej *Wyspy*: co barzo wie-  
le złego za sobą pociągnęłoby;  
zwłaszcza że *Okręty Zakonu*  
*Maltańskiego*, dawniey nieco  
puściwyszysię do *Portugalii*, w  
domusię teraz nieznayduią.  
Mówią, że ta dzika nowina,  
znayduiesię w listach wyśła-  
nych z *Trapani* do wielu Kon-  
sulow. Atoli Kapitan Statku  
dnia 13. *Stycznia* z *Sycylii* w  
siedmiu dniach tu przybyły,  
świadczy, że do tego *Portu*  
*Sycylijskiego*, z którego on wy-  
płynął, przybyły trzy Statki  
z *Malty*, które z tamtąd dnia  
31. Grudnia na *Morze*  
puściły się, a przecie o tak



straszliwym przypadku żadney wiadomości nie przyniosły. Zaczynamy, albo to jest iedyna bayka, albo też rzecz nad zwyczaj rozwiedziona: bo też y listy *Rzymskie* y *Neapolitańskie*, nic o tym niewspominają.

Z *Lizbony* dnia 24. *Grudnia*. Przeszłego tygodnia, Królestwo *Jchmość* z *Familią* swoją powróciło do tey *Stolicy* z *Zamku Villaviciosa*, gdzie przez nieiaki czas w doskonałym zawsze zdrowiu zostało.

*Hrabia de Fontana* Minister *Pełnomocny Sardyński* u naszego *Dworu*, ma iechać w tymże *Dostoięństwie* do *Dworu Berlińskiego*.

*Don Jozef Ferdynand de Cunha* mianowany jest *Sędzią Inkwizycyi Inconfidenza*; tym końcem, żeby zostało w zawieszeniu od przeszło-Ministryalnych *Rządów* *Sprawy*, ostatecznie rozstrząsał. Same strony, czujące się do niewinności, o ten *Sąd* miały nalegać.

Przedugodny między *Dworami* naszym y *Hiszpańskim*, dnia 1. *Pazdziernika* podpisanym *Traktat*, wyszedł u nas z podprasy *Drukarzki*. Zawarli go u *S. Jldelfonsa*, *Don*

*Francisco de Sousa Coutinho* *Posel Portugalski* w *Hiszpanii*, y *Graf Florida Blanca* *Pełnomocny Minister Dworu Madryckiego*. *Artykuły* jego są następujące: I. *Lądem* y *wodą* wieczny pokoy na dawnym y nowym *Swiecie* ma trwać, przy odnowieniu *Traktatów* r. 1668. 1715. y 1763. które się potwierdzają we wszystkim, czego niniejszy nieodmienia. II. *Niewolnicy* *Woienni* na tych miast wolności wszyscy dostąpić; *Artylerya*, *rynsztunki*, *ba* y *wszelkie sprzęty* y *ruchomości*, od 1763. wzajemnie zabrane, wzajemnie przywrócone być mają. III. *Zegluga* na *Rzekach Plata* y *Uragwaia* z *Kraiami* tym rzekom z obu stron przyległemi, aż po *Liniją* graniczną, która się pociągnie, z *Osadą S. Sakramentu*, z *Wyipą S. Gabryela*, y resztą *Osad* po *Liniją* pomienioną rozciągających się, które bądź pod *władzę*, bądź pod *pretenzją Luzytanii* dotąd podpadały, *Koronie Hiszpańskiej* są ustąpienne, a *Portugalia* uroczyście, iak *dzierżawy* onych, tak y *wszelkiego* *prawa* do nich *zrzekają* się na zawsze. *Reszta*

w *Suplemencie*.



S U P L E M E N T  
D O G A Z E T Y W A R S Z A W S K I E J  
W E S R Z O D E D N I A 1 8 . L U T E G O R O K U 1 7 7 8 .

Reszta Traktatu między Hiszpanią y Portugalią  
zawartego.

IV. Zegluga na morzu *dos Patros* y na *Rio Grande de San Petro* przy *Portugalii* ma zostać. V. y VI. Między granicami oboiey strony zostanie zamiast linii przedziału część Krainy obojętney, która do żadnego z graniczących Mocarstw należeć niebędzie. VII. Obóyga Mocarstwa poddanym, w Kraiach wzajemnie sobie ustąpionych znajdującym się, daie się zupełna wolność, abo na miejscu zostania, abo wyprzedawczy się dokąd inąd się wyniesienia. VIII. Artykuł aż do XVI. Liniją rozgraniczenia dokładnie określają. XVII. Wszelkie handle kryjome między obudwoma Narodami surowie się zakazują. Do *Ameryki Południowey* Portów, krom Narodowych Statków, inne nie mają być przypuszczzone; chybaby je przycisnęła potrzeba; lecz ta dowodnie okazana być powinna. XVIII. Po tych brzegach, które do spólnego handlu obóyga Narodu są wyznaczone, pod żadnym pozorem, ani Cła ani Twierdze iakieżkolwiek, zakładane nie mają być nigdzie. XIX. Jeżeliby spór iaki miał powstać między pogranicznymi Komendantami, nie oni sami poczynać sobie nie będą mogli; ale cała sprawa dla przyjacielskiego iey zgodzenia, do Dworów samych odniesiona będzie. Niewolnicy zbiegli, wzajemnie wydawani być mają. XX. Wzmiankowane Artykuły wszystkie w literalnym znaczeniu wzięte, ściśle zachowane być powinny. XXI. Królowa *Jeymć Portugalska* zrzeka się dla Korony *Hiszpańskiej*, wszelkich praw swo-



ich y pretenfyi do wysp *Filipińskich* y *Maryañskich* y do in-  
nych Osad y krain, które *Hiszpania* w *Azyi* posiada. XXII.  
We 4. miesiące po przyięciu tych Artykułow, *Hisz-*  
*pański* Monarcha Koronie *Portugalskiej* Wyspę *S. Katarzyny*,  
z przyległym iey lądem y z całą Artyleryą y amunicyą  
przywrócić przyrzeka. Za to z strony swey Monarchini  
*Luzytańska* obiecuie do teyże wyspy y lądu nie przypu-  
szczać cudzoziemkich Okrętów; tym zaś mniej tych Mo-  
carstw, z któremiby *Hiszpania* wojnę kiedy wieść mogła,  
lub tych Statków, któreby o zakazany handel podeyrza-  
ne były. XXIII. Woysk ustępowanie rozrządza. XXIV.  
Zupelną mieć ma wagę ten Traktat, y we 2. tygodnie, al-  
bo y prędzey, ieśliby to być mogło, ma być podpisany od  
drugiey strony. Jakoż 10. Pazdziernika w *Quelus*, Królo-  
wa *Jeymość Najwiernieysza* podpisem go swoim ztwier-  
dziła.

*Z Lizbony dnia 23. Grudnia.* Na zaniezione przeciw-  
ko Margrafowi *de Pombal* zażalenia, wyznaczone było w  
jednym Departamencie miejsce. Ze zaś tak wiele co-  
dzień nowych przeciwko niemu skarg przybywało, iż ie-  
den Departament obiać ich niemógł; przeto wyszło Kró-  
lowey Naszey w tych dniach *Rozporządzenie*, że pokrzyw-  
dzeni od pomienionego Margrafa, mogą się żalić przed ka-  
żdym Ministrem. Jedna wszakże z naywiększych Spraw,  
to jest Biskupa *Konimbryceńskiego* (który za rządow *Pom-*  
*balowskich*, ze wszystkiego wyzuty y przez lat 20. w cięż-  
kim więzieniu niewinnie był trzymany) zdasie już być u-  
łagodzona. Mamy albowiem list dnia 8. tego miesiąca  
„ z *Pombal* w te słowa pisany, „Biskup *Konimbryceński*, od-  
„ wiedziając swą *Dycecezyą*, przybył do tuteyszego Miasta  
„ y stanął w *Klasztorze Franciszkańskim*. Zaraz do niego  
„ przybiegł Margraf *de Pombal*, y nim znać dano Bisku-  
„ powi, w *Antykamerze* przez pułgodziny siedział roz-  
„ mawiając z swoim kamerdynerem *Blancheville*. Jak  
„ tylko Biskupa wychodzącego uyrzał, padł na kolana, te  
„ tylko słowa mogąc wyrzec: *Jestes moim Pasterzem, dayże*



„ *mnie Twoje Błogosławieństwo!* Biskup mu rzekł, aby po-  
„ wstał, lecz on niechciał; aż w ten czas to ledwo uczynił,  
„ gdy Gospodarz też równie z swym Gościem chciał na  
„ kolana upaść. Bawili się potym samnasam przez pułgo-  
„ dziny z Pasterzem swoim; który, gdy tegoż Margrafa  
„ wzajemnie potym odwiedzał, zastał go na dziedzińcu  
„ z całą swą Familią klęczącego. Przymusił go znowu  
„ Prałat do powstania, y przez godzinę z nim na osobno-  
„ ści zabawiwszy się, wyłzedł mając oczy łzami zalane;  
„ którego Margraf pod rękę aż do karety zaprowadzi-  
„ wszy y wsadziwszy, padł znowu na kolana przed kare-  
„ tą, o Święte prosząc Błogosławieństwo. „ *Ta z Pombał*  
przysłana Relacya, wielu tu zbudowała, tak z łagodności  
na ciężkie swe urazy niepamiętającego Biskupa, iak też y  
z pokuty korząceysię przed swym Pasterzem owieczki.  
Wszakże nieprzyjaciele Margrafowscy, y tę tak iawną  
iego pokutę, opacznie nicować śmieją; iakoż ieden z nich,  
przeczytawszy ten list, rzekł: *Ta przed Pasterzką karetką klę-  
cząca owieczka, niechby tylko dopadła kózłow y dżwonego swego bi-  
czca; zawiozłaby ona tegoż swego Pasterza, znowu do wilczey  
iamy.*

#### DONIESIENIE Z WARSZAWY DNIA 18. LUTEGO.

*Zaszczepienie Osipy, które na wielu Dzieciach w tej Stolicy  
od lat dwunastu udało się pomyślnie, było powodem Jmć Panu  
Otto Regimentsfelczerowi Gwardyi Pieszey Koronney do wymu-  
rowania domu wygodnego na świeżym powietrzu przy Kosza-  
rach teyże Gwardyi. W którym dla publiczney usługi ofiaruje  
teraz J. P. Otto ubogich Rodzicow Dzieciom dziesięciu na Wio-  
snę, y tyleż na iesten, zaszczerpić Ospe gratis, byleby niemieli  
mniej nad lat sześć lub siedm. Majetnicysi zaś, znaydą za umo-  
wą wygody wszelkie, y zupełne zapewnienie o skutku zaszczerpie-  
nia, czyli przez Niego samego, czyli przez innego uproszonego  
przez nich Doktora.*

*W Drukarni Mitzlerowskiej można teraz dostać Moni-  
tora przeszłorocznego w Tomach, à la rustica, 18. Złot: iak y  
catego Monitora na rok 1776. à llarustica, 18. Złot: Ktoby so-*



bie życzył całego od początku R. 1765. aż do końca R. 1776. w 23. Tomach, dostanie jeszcze z defalką 4. Czer: Zł: za ośm Czer: Zł: Tam także się znajduje (1) A. Mar: Gratiani de Joan. Heraclide, Despota Walachiae, libri tres, 1. Złot: g. 15. (2) A. Perfius Flaccus dowcipny Wierszopis Rzymski na Wiersz Polski przelożony przez Słonkowicza, Akad: Krakow: Prof: 1. Złot: 15. gr: (3) Psalterz, albo Księga Psalmow Dawidowych z Biblii Polskiej D. Jakuba Wuyka, wybrany. 3. Zł: w poł skórę introliz. in crudo 2. Zł: (4) Zdrowe Rady dla Młodzieży. 1. Zł: Można jeszcze Kalendarza arkuszowego z Ordynacją generalnego Pocztamtu Warszawskiego dostać za 3. gr: srebr:

Podaje się do wiadomości, iż nieiaki Piotr Wasilowski który u różnych dystyngwowanych Panow za Laufra służywał, ożeniwszy się z Magdaleną Mierecką córką Aptekarza Miereckiego w Kielcach, porzucił ją, y od lat 6. niewiadomo gdzie się obraca. Pomieniony Piotr Wasilowski uciekł w barwie Laufrówskiej; potym dla niestatku y pijaństwa chodził w ubiorze chłopskim y drabskim; wzrostu jest niewielkiego; włosy ma czarne, twarz bladą. Ktoby o nim wiedział, gdzie się znajduje, y czy żyje? lub nie? pozostała Magdalena żona jego uprasza o wiadomość do Kielc, do Walentego Miereckiego Aptekarza!

Znajduie się do sprzedania w Kamienicy Jmć Pana Morawskiego na Kapitulney Ulicy, Wozina surowa, Kawior przedni, tudzież Wino na Batelki; to jest różowe Szampańskie.

Maiąc sobie doniesiono Prześwietna Kommissya Rzeczypospolitey Skarbu Koronnego, iż od lat kilkunastu, wiele barzo zaległo na Komorze Warszawskiej Paczek, z różnym Towarem; naznaczyła y ogłosić kazala trzy miesiące czasu do odebrania onych, rachuiąc à primis diebus mensis praesentis Februarii ad 1m Maii; w którym czasie, gdyby Właściciele rzeczonych, odebrać zaniedbali Paczek, przy zaplaceniu należącego od nich Cła Skarbowi; tedy po wyszłym Czasie trzech miesięcy, Prześwietna Kommissya Paczki tę otworzyć zaleci y dalsze z Towarem w nich znajdującym się rozporządzenie uczyni.